

Confirmation d'assurance / Insurance Confirmation

Ce document atteste que le détenteur nommé ci-dessous est présentement assuré, tel que décrit ci-après / This is to certify that the insurance policy below, is now in force and covers the insured specified hereto

TITULAIRE / HOLDER	ASSURÉ / INSURED
À qui de droit To whom it may concern	C.T.M.A. Express Ltée 435, Chemin Avila Arseneau Cap-Aux-Meules (Québec) G4T 1J3

Les assurances ci-dessous sont régies par les contrats en cause. Le présent certificat n'est émis qu'à titre de renseignement; il ne confère aucun droit à son titulaire et n'engage nullement l'assureur. Les montants globaux indiqués peuvent avoir été réduits en raison du règlement de réclamations / The insurance afforded is subject to the terms, limits, conditions and exclusions of the applicable policy. This certificate is issued as matter of information only and confers no rights on the holder and imposes no liability on the insurer. Aggregate limits shown may have been reduced by paid claims

TYPE D'ASSURANCE TYPE OF INSURANCE	ASSUREUR INSURER	POLICE N° POLICY No	PÉRIODE D'ASSURANCE INSURANCE PERIOD	LIMITE ET MONTANTS D'ASSURANCE LIABILITY LIMIT AND LIMITS OF INSURANCE
Responsabilité automobile Automobile liability	Northbridge Assurance	P04181089	2025-03-31 Au/to 2026-03-31	5 000 000\$ CDN - F.P.Q.1 - Véhicule(s) assuré(s): Tous les véhicules appartenant à l'assuré et/ou loués pour une période d'au moins un an à l'assuré Feu et Vol Collision ou renversement Q.P.F. 1 - Insured Vehicles: All vehicles owned by and/or leased for at least one year by the insured Fire and Theft Collision or upset 200 000\$ CDN - F.A.Q. #27: (Tracteurs/remorques semi remorques) Responsabilité civile du fait de dommages causés à des véhicules dont l'assuré désigné n'est pas propriétaire. Q.E.F. #27: (Tractors/trailers semi-trailers) Civil Liability resulting from damage caused to vehicles of which named insured is not owner.
Responsabilité civile générale Commercial General liability	Northbridge Assurance	P04181089	2025-03-31 Au/to 2026-03-31	5 000 000\$ CDN - Par événement / per occurrence Franchise/ Deductible : 10 000\$
Cargaison - Responsabilité légale des transporteurs Motor truck cargo Liability	Northbridge Assurance	P04181089	2025-03-31 Au/to 2026-03-31	1 250 000 \$ CDN - Par événement sujet à certaines conditions, limitation et exclusions ainsi que la franchise applicable. / per event subject to certain conditions, limitations and exclusions as well as the deductible.

Signé ce 26ième jour de mars 2025/ Signed this 26th day of march 2025



Patrice Pouliot
Courtier en assurance de dommages / Damage Insurance Broker

